

Zmluva o spolupráci

(ďalej len „Zmluva“)

uzatvorená podľa ustanovenia § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Obchodný zákonník**“) medzi:

Twin City Live OZ, Dostojevského rad 1, 811 09 Bratislava. IČO: 42 176 531, konajúce
prostredníctvom:

Ing.Mgr.art.Marián Pavlovič, predseda správnej rady

(ďalej len „**OZ**“)

a

Bratislavská organizácia cestovného ruchu, oblastná organizácia cestovného ruchu
Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava, IČO: 422259088, konajúca prostredníctvom:

MUDr. František Stano, predseda predstavenstva

PhDr. Katarína Ferenčíková, podpredseda predstavenstva

(ďalej len „**BTB**“)

(Twin City Live OZ a BTB môžu byť v tejto Zmluve ďalej označovaní samostatne aj ako
„**Zmluvná strana**“ a spoločne ako „**Zmluvné strany**“).

Článok 1 Úvodné ustanovenia

- 1.1 OZ je občianske združenie prevádzkujúce informačné centrum Gate to Bratislava v centre hl. mesta Rakúska Viedni na adrese Schiffstation Wien - City, Schwedenplatz, 1010 Wien, čo je jeden z najdôležitejších informačných bodov pre turistov na ceste do Bratislavy. Uvedenú budovu navštívi ročne okrem iných, aj vyše 100.000 pasažierov obľúbenej lode Twin City Liner spájajúcej Bratislavu s Viedňou.
- 1.2 BTB je oblastná organizácia cestovného ruchu založená na podporu a propagáciu cestovného ruchu a na vytváranie podmienok rozvoja cestovného ruchu na území zakladateľov a členov, t.j. predovšetkým Bratislavy, s cieľom trvalo udržateľného rozvoja cestovného ruchu a ochrany záujmov svojich členov. Jedným z hlavných nástrojov na dosahovanie tohto cieľa je propagačná činnosť cielená na hl. mesto SR Bratislavu. Na tento účel BTB disponuje viazanými súkromnými a verejnými zdrojmi.
- 1.3 Zmluvné strany majú záujem na vzájomnej spolupráci pri propagácii Bratislavy, jej pozoruhodností, atraktivít a aktivít, s cieľom zvyšovania tak návštevnosti, ako aj spokojnosti jej návštevníkov, s využitím príspevkov a verejných dotácií.

Článok 2 Práva a povinnosti Zmluvných strán

- 2.1 OZ sa zaväzuje, že zabezpečí v rámci Gate to Bratislava poskytovanie služieb slúžiacich na propagáciu Bratislavy a BTB, a to v priestoroch Gate to Bratislava, v termíne 30.11.-31.12.2012 nasledovne:
- 2.1.1 vystaví tlačové propagačné materiály BTB a jej členov na stojanoch,
 - 2.1.2 vyčlení priestor pre filmovú slučku na veľkoplošnej obrazovke pre projekciu propagačných video spotu/-ov,
 - 2.1.3 poskytne priestor na 1x2m tabuli na vystavenie baneru v tomto formáte,
 - 2.1.4 poskytne priestor pre propagáciu na dvoch závesných plexisklových tabuliach formátu A1,
 - 2.1.5 zabezpečí osobné informovanie pracovníkom OZ o aktuálnych zaujímavostiach a možnostiach, ktoré im ponúka Bratislava ako turistická destinácia v čase:
 - od 29. marca – 30. októbra: 09:00 – 16:00
 - od 1. novembra – 28. marca: 10:00 – 14:00V prípade zmeny otváracích hodín je potrebné najneskôr do 15 dní písomne informovať BTB o tejto skutočnosti.
- 2.2 Za propagáciu podľa bodu 2.1 vyplatí BTB združeniu Twin City Live OZ odmenu vo výške 8640,- EUR bez DPH do 31.12.2012.
- 2.3 OZ sa zaväzuje, že propagáciu v rovnakom rozsahu ako v bode 2.1 tejto Zmluvy zabezpečí pre BTB i v termíne 01.01.2013 - 30.11.2013, a to bezodplatne.
- 2.4 BTB zabezpečí všetky potrebné materiály a podklady a vysporiada všetky práva s nimi súvisiace. OZ nenesie žiadnu zodpovednosť za prípadné porušenie autorských práv obsiahnutých v materiáloch dodaných BTB. OZ zároveň nesie plnú zodpovednosť za dopĺňanie dostatočného množstva propagačných materiálov do stojanov a poskytovania aktuálnych turistických informácií o meste.
- 2.5 BTB sa zaväzuje dodávať potrebné materiály raz mesačne v rozsahu podľa potrieb OZ. Dovoz materiálov do priestorov Gate to Bratislava zabezpečí OZ na vlastné náklady. Telefonicky si vyzdvihnutie materiálov OZ dohodne vždy minimálne 10 dní vopred s príslušným zamestnancom BTB určeným výkonným riaditeľom. BTB sa zaväzuje zabezpečiť zber materiálov od svojich členov.

Článok 3 Záverečné ustanovenia

- 3.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma Zmluvnými stranami.
- 3.2 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva sa uzatvára na obdobie 30.11.2012 - 30.11.2013 a je možné ju ukončiť písomnou dohodou Zmluvných strán. Každá Zmluvná strana je oprávnená od tejto Zmluvy odstúpiť, a to v prípade porušenia

povinností druhej strany vyplývajúcich z tejto Zmluvy. BTB je oprávnené od Zmluvy odstúpiť najmä v prípade, ak OZ si nesplní, resp. nebude si riadne plniť povinnosti upravené v Článku 2 body 2.1. a 2.3.

- 3.3 Táto Zmluva sa spravuje právnym poriadkom Slovenskej republiky, a to najmä Obchodným zákonníkom.
- 3.4 Túto Zmluvu je možné meniť, dopĺňať alebo upravovať len po vzájomnej dohode Zmluvných strán, a to písomne vo forme dodatkov podpísaných oboma Zmluvnými stranami.
- 3.5 Ak sa stane niektoré ustanovenie Zmluvy neplatným alebo neúčinným, nedotýka sa táto neplatnosť alebo neúčinnosť iných ustanovení Zmluvy, ktoré zostávajú naďalej platné a účinné. Zmluvné strany sa pre tento prípad zaväzujú nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie Zmluvy ustanovením platným a účinným, ktoré bude najlepšie zodpovedať pôvodne zamýšľanému účelu neplatného, alebo neúčinného ustanovenia. Do tohto času platí zodpovedajúca úprava všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 3.6 Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) totožných rovnopisoch, z ktorých každá Zmluvná strana obdrží jeden (1) rovnopis.
- 3.7 Zmluvné strany si túto Zmluvu pred jej podpísaním prečítali, jej obsahu porozumeli a uzavreli po vzájomnom prerokovaní podľa ich práva a slobodnej vôle, určite, vážne a nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany potvrdzujú autentickosť tejto Zmluvy svojimi podpismi.

V Bratislave, dňa

Twin City Live OZ

Ing.Mgr.Art.Marián Pavlovič, predseda správnej rady

V Bratislave, dňa 30.11.2012

Bratislavská organizácia cestovného ruchu

MUDr. František Stano, predseda predstavenstva

Bratislavská organizácia cestovného ruchu

PhDr. Katarína Ferenčíková, podpredseda predstavenstva